

(1) Customer Invoice Address GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Bari ITALIEN			(2) Remarks Our ID number: DE145996159 Your ID no...: IT04886850728			DELIVERY NOTE (3) No. 1908965 (4) Date 17.07.18		
(5) Supplier SN: 91011364 Hugo Benzing GmbH & Co. KG Daimlerstraße 49-53 70825 Korntal-Münchingen			(6) Freight paid ☐ unpaid ☐		(7) Delivery (really) Railroad car ☐ Carrier ☐ Freight goods ☐ foreign vehicle ☐ Express goods ☐ own vehicle ☐ Express ☐ Post ☐		Invoice (8) No. (9) Date 180154	
(10) Your Ref 413	(11) Your Order No./Date 550002762707 27.06.18	(15) Additional Details	(12) Our Department Herr Hink		(13) Direct dial	(14) Our Ref No.		
(19) Shipment Method Franz Maas	paid (20) unpaid ☒	(21) Packing look below	(22) Marks co		(23) gross 199	(24) Total Weight kg net 157		
(25) Shipping Address GETRAG S.p.A., Plant Modugno, 4 Via dei Ciclamini, 70026 MODUGNO BARI, ITA						(26) Place of unload 14248		
(27) (Pos.)	(28) Part-No.	(29) Description (21) Packing	(30) Quantity	(31) U/M	(40) Customer Remarks Quantity + / - Remarks			
1	900.9.0618.50 900.9.0618.50 EC level Container Batch number	SPRENGRING 40.40 X 1.50 BLANK GESCHLIFFEN MAG! D 48/TBA-520945 3215 R- 169112 1/TBA-520921 Getrag- 1/TBA-520922 A0806 A	38400 800	Pi Pi				
180194325 5008376186 - 20 180195227 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 38400 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 48 X 800 Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO Data controllo: 20.07.18 Firma:								
(42) Goods Inwards Remarks		(43) Quantity Check		(44) Quality Check		(45) Receiver		(46) Invoice Check
Date								
Name/No.								

1) Sender/vendor Hugo Benzing GmbH & Co. KG Daimlerstraße 49-53 70825 Korntal-Münchingen VAT IDNo: DE145996159 5) Loading point 8) Shipment number 362863		3) Freight order number 4) Sender number at the forwarding agent . FREIGHT ORDER 6) Date 17.07.18 7) Relation number 9) Forwarding agent 10) Forwarding agent number Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Str. 23 71634 Ludwigsburg Telephone 07141-2451-15 Fax 13) Cargo manifest/freight list number	
11) Recipient GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Bari ITALIEN VAT IDNo: IT04886850728		12) Customer number 210684 14) Delivery/unloading point 14248 GETRAG S.p.A., Plant Modugno 4 Via dei Ciclamini 70026 MODUGNO BARI ITALIEN	
15) Sender's comment for the forwarding agent EXW		16) Receipt date 17) Receipt time	
18) Marking and no., delivery note no. 1908964 1908965	19) Number 30 1 1 48 1 1	20) Packaging TBA-520945 TBA-520921 TBA-520922 TBA-520945 TBA-520921 TBA-520922	21) SF 1 1 1 1 1 1 22) Contents 900.9.0617.50 900.9.0618.50
23) Tare weight in kg 31 41		24) Gross weight in kg 120 199	
25) Total number		26) Volume cdm/loading meters	
2		0,4	
27) Total		28) Total	
72		319	
29) Dangerous goods classification		30) Dangerous goods description	
31) Prepayment of charges Freight forward		32) Invoiced value of goods for SLVs 3,402 33) Value of transportation Insurance to cover also	
34) Sender cash on delivery		35) Enclosures	
36) Order number, customer 38) Means of transport KW 39) Truck code -1 40) Shipping type HGV (subcontractor)		37) Account assignement 41) Settlement key	
42) Acknowledgement of receipt from ship-to party Above delivery received completely and intact		43) Confirmation of receipt by the driver Above delivery received completely and intact	
Date Time Signature		Company stamp/signature	
44) The general German carrier conditions apply (ADSp). Area of jurisdiction is the company headquarters of the dispatch		45) The delivery contains: Euro skids Of which were swapped Euro wire pallet conv Euro skids Euro wire pallet conv Euro wire pallet conv	
46) For forwarding agent		47)	





Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-006264 vom 17.07.2018



18-006264

Ludwigsburg, 17.07.2018

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur HUGO BENZING GMBH & CO. DAIMLERSTR.49-53 70825 Korntal-Münchingen		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 20.07.2018 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Korntal-Münchingen Land / Pays Deutschland Datum / Date 17.07.2018 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	1908965	1	EP	Getriebeteile	199	
2	1908964	1	EP		120	
Summe: Total:		2,00 EP		319,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières				
19 Amtliches Kennzeichen Kfz Anhänger Fahrer Nutzlast in t		KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)				
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 18-006264 empfangen am Réception des marchandises le 17.07.2018 GETRAG SPA 70026 MODUGNO "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" Datum / Date				
20 HUGO BENZING GMBH & CO. D-70825 Korntal-Münchingen Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604